

ДО
Председателя на
ПК за САНК на НАОА
доц. д-р Гергана Боянова

ДОКЛАД
от проф. д.м.н. Георги Тотков – член на ПК за САНК

Относно: Следакредитационно наблюдение и контрол по изпълнение на препоръките, формулирани в решението на Постоянната комисия по хуманитарни науки и изкуства (Протокол № 16 от 13.11.2019 г.) при програмната акредитация на специалности в ОКС „бакалавър“ и ОКС „магистър“ на професионално направление 2.1. „Филология“ в Нов български университет, с обща оценка 8,75 (осем цяло седемдесет и пет стотни) – в рамките на тригодишния следакредитационен период

I. Хронология на процедурата

1. В изпълнение на утвърдения от Акредитационния съвет на НАОА план-график, през 2022 г. стартира процедура за следакредитационно наблюдение и контрол на ПН 2.1. „Филология“ от област на висше образование 2.0 „Хуманитарни науки“ в Нов български университет (НБУ). Професионалното направление е получило програмна акредитация с обща оценка 8,75 (осем цяло седемдесет и пет стотни) с решение на Постоянната комисия по хуманитарни науки и изкуства (Протокол №19 от 18.09.2019 г.).

НБУ е акредитиран да обучава студенти за следните образователно-квалификационни степени:

- **ОКС „бакалавър“ (редовно обучение)** за специалности:
 - Англистика (Английски език, култура и литература);
 - Германистика (с втори чужд език английски);
 - Испанистика (с втори чужд език английски);
 - Българистика (Български език, култура и литература);
 - Русистика (с втори чужд език английски);
 - Гръцки език и култура;
 - Арабистика (Арабски език, култура и литература);
 - Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски език и втори чужд език);
- **ОКС „бакалавър“ (дистанционна форма на обучение)** за специалности:
 - Англистика (Английски език, култура и литература);
 - Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски език и втори чужд език);
- **ОКС „магистър“ (редовна форма на обучение)** за специалности:
 - Писмен и устен превод;
 - Лингводидактика;
 - Литература, книгоиздаване, медии;
 - Творческо писане.

Срокът на валидност на акредитацията е **пет години**, в съответствие с чл. 79., ал. 4. от ЗВО.

2. Определеният от ПКХНИ на НАОА капацитет на ПН 2.1. е общо **450 студенти**, от които за ОКС „бакалавър“ – 330 студенти (редовно обучение), 70 студенти (дистанционно обучение) и за ОКС „магистър“ (редовно обучение) – 50 студенти.

3. Обучението на студентите основно се осъществява в Департамент „Чужди езици и култури“.

4. Процедурата по следакредитационно наблюдение и контрол се осъществява на основание чл. 70. във връзка с чл. 63. от Правилника за дейността на НАОА.

5. В съответствие с чл. 63., ал. 1. от Правилника за дейността на НАОА и процедурата за САНК при оценка „от 7,00 до 8,99“, с уведомително писмо (изх. №1446/02.11.2022 г.) зам.-председателят на НАОА по САНК проф. д.н.к. Мария Шнитер изисква от НБУ да представи доклад за изпълнението на препоръките в рамките на тригодишния следакредитационен период. Ректорът на НБУ е представил в НАОА (писмо с изх. № 67/13.01.2023 г.) доклад за изпълнение на препоръките, приет от Съвета на департамент „Чужди езици и култури“ (Протокол №52/22.11.2022 г.) и утвърден на заседание на Академичния съвет на НБУ (Протокол №4/20.12.2022 г.). Докладът-самооценка за изпълнение на препоръките обхваща периода от м. декември 2018 г. до м. декември 12.01.2023 г.

II. Констатации и оценки по изпълнение на препоръките:

След запознаване с резултатите от проведената процедура е изготвен и утвърден план-график за предприемане на действия във връзка и по повод формулираните препоръки те със срокове и отговорници. В резултат на предприетите мерки са предприети действия и са получени резултати, както следва.

Препоръка №1. Дистанционното обучение да стартира от учебната 2021/2022 учебна година, като дотогава се подготвят и публикуват в съответната платформа необходимите електронни ресурси. Срок: месец юни 2021 г.

В изпълнение на препоръката са предприети следните **действия**:

- подготовка на учебни електронни ресурси за дистанционно обучение и тяхното публикуване в платформа МУДЪЛ-НБУ;
- организация на кандидат-студентска кампания за прием на дистанционни студенти.

Предприетите действия са довели до следните **резултати**:

- създадени са електронни ресурси в платформа МУДЪЛ-НБУ за дистанционно обучение по дисциплините на бакалавърски програми „Англицистика (Английски език, култура и литература)“ и „Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски и втори чужд език“;
- приети са студенти в бакалавърски специалности „Англицистика (Английски език, култура и литература)“ и „Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски и втори чужд език)“ в дистанционна форма на обучение (ДФО) от 2021/2022 г.;
- провежда се обучение в бакалавърски програми „Англицистика (Английски език, култура и литература)“ и „Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски и втори чужд език“, и в съответствие със Стандарта за дистанционно обучение на НБУ.

Доказателства, които удостоверяват дейностите по изпълнение на препоръката:

- Доклад на ректора на НБУ;
- 2 (две) справки за наличието на електронни ресурси за обучение в бакалавърски програми „Англицистика (Английски език, култура и литература)“ и „Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски и втори чужд език“ в ДФО;
- Екранни снимки от МУДЪЛ-НБУ на страници на дисциплини за всяка от двете програми;
- Стандарт за дистанционно обучение (Приложение 6. към Наредба за учебния процес в НБУ).

Оценка за изпълнение на препоръката:

Препоръката е изпълнена.

Препоръка №2. Да се уеднакви структурата на документацията в различните програми. Срок: 2020/2021 учебна година.

В изпълнение на препоръката са предприети следните **действия**:

- актуализиране и прецизиране на *квалификационните характеристики* (с добавяне на възможностите за професионална реализация и длъжности, които могат да заемат завършилите специалности от ОКС „бакалавър“);
- унифициране на структурата на учебната документация за различните програми с цел привеждане в съответствие с нова програмна схема на НБУ, в действие от 2019 г.;
- разработване на документи, представящи учебни планове и т. нар. „паспорти на курсове“ по унифицирания модел.

Предприетите действия са довели до следните **резултати**:

- създадена е документацията към следните бакалавърски програми в редовна форма на обучение:
 - Англистика (Английски език, култура и литература);
 - Германистика (с втори чужд език английски);
 - Испанистика (с втори чужд език английски);
 - Българистика (Български език, култура и литература);
 - Русистика (с втори чужд език английски);
 - Гръцки език и култура;
 - Арабистика (Арабски език, култура и литература);
 - Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски език и втори чужд език);
- създадена е документацията на следните бакалавърски програми в дистанционна форма на обучение:
 - Англистика (Английски език, култура и литература);
 - Приложни чужди езици за администрация и управление (на английски език и втори чужд език);
- създадена е документацията на следните магистърски програми в редовна форма на обучение:
 - Писмен и устен превод;
 - Лингводидактика;
 - Литература, книгоиздаване, медии;
 - Творческо писане;
- документацията на всяка програма е разработена по Стандарта за учебна програма, аудиторен и тренинг курс на НБУ и съдържа следните компоненти:
 - Учебен план с обща информация за програмата, квалификационна характеристика, условия за дипломиране, информация за мобилност, списък с курсовете (учебните дисциплини) с преподаватели, хорариум и кредити, представени по програмната схема на НБУ, в сила през 2019 г.;
 - паспорти на отделните курсове (описания на учебните дисциплини) по стандарт, влязъл в сила от учебната 2019/2020 г.;
- в Каталогите след 2020 г. има пълно съответствие между сигнатурите/наименованията на курсове в учебните планове и техните паспорти.

Доказателства, които удостоверяват дейностите по изпълнение на препоръката:

- Доклад на ректора на НБУ;
- Учебни планове и паспорти на курсове на програмите в редовна форма на обучение по каталога за учебната 2020/2021 г. и на програмите в ДФО за учебната 2021/2022 г.

Оценка за изпълнение на препоръката:

Препоръката е изпълнена.

Препоръка №3. Специализацията „Базов учител по чужд език“ в МП „Лингводидактика“ не може да се провежда в тази форма поради несъответствия с нормативната уредба. Да се реструктурира и преименува. Срок: учебната 2020/2021 г.

В изпълнение на препоръката са предприети следните действия:

- актуализация на магистърска програма „Лингводидактика“ в два варианта, съответно за студенти с вече придобита квалификация „учител по... език“ и за други категории студенти, с оглед спазване на Наредбата за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“;
- привеждане на специализация „Базов учител по чужд език“ в съответствие с нормативната уредба (на база вторият вариант от по-горе).

Предприетите действия са довели до следните **резултати**:

- магистърска програма (МП) „Лингводидактика“ е актуализирана през 2020/2021 г. в два варианта:
 - за придобиване на квалификация „Филолог, учител по... език“ в съответствие с държавните изисквания (Наредба за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“ от 11. 11. 2016 г. и Наредба № 15 от 22. 07. 2019 г. за статута и професионалното развитие на учителите, директорите и другите педагогически специалисти);
 - за студенти с вече придобита квалификация „учител по... език“;
- специализация „Базов учител по чужд език“ е преименувана, реструктурирана и актуализирана като бакалавърска програма (БП) „Методически наставник в чуждоезиковото обучение“ през м. юни 2021 г.

Доказателства, които удостоверяват дейностите по изпълнение на препоръката:

- Доклад на ректора на НБУ;
- преработен учебен план на МП „Лингводидактика“ от Каталог 2020/2021 г.;
- решение на Комисията по качеството за приемане на преработената програма;
- доклад до Заместник-ректора по качеството и акредитацията за преименуване на специализация „Базов учител“ в „Методически наставник в чуждоезиковото обучение“;
- решение на Комисията по качеството за преименуване на специализация „Базов учител“ в „Методически наставник в чуждоезиковото обучение“;
- паспорти на курсовете от специализацията.

Оценка за изпълнение на препоръката:

Препоръката е изпълнена.

Препоръка №4. Да се уеднаквят хорариумите и кредитите на задължителните педагогически практики за педагогическите специализации и да се приведат в съответствие с Наредбата за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“. Срок: 2021/2022 учебна година.

Учебната 2021/2022 г. е година на преход между старата и новата програмни схеми. Тя е последна година на обучение (вкл. практики и стажове) за студентите от випуск 2018 (по старата схема). Същевременно започват практическото си обучение студентите от випуск 2019 (по новата програмна схема).

По новата програмна схема хорариумът на практиките и стажовете се представя по следния начин:

- 60 ч. се представят като 12 аудиторни часа (проведени в НБУ), 48 часа извънаудиторни (извън НБУ, напр. в базово училище) и 120 часа самостоятелна работа на студента;
- в програмите с редовна форма на обучение 1 кредит се присъжда за 2 часа аудиторна заетост (проведена в НБУ), 8 часа извънаудиторна (извън НБУ, напр. в базово училище) и 20 часа самостоятелна работа.

В изпълнение на препоръката са предприети следните **действия**:

- курсовете по хоспитиране, текуща педагогическа практика и стажантска практика се предлагат в категория „тренингови курсове“ с еднакви хорариум и кредити в БП „Англицистика“, „Германистика (с втори чужд език английски)“, „Испанистика“ (с

- втори чужд език английски), „Русистика (с втори чужд език английски)“. В БП „Българистика“ курсът по хоспитиране е в категорията „аудиторни курсове“;
- аналогичните курсове в МП „Лингводидактика“ следват по хорариум и кредити програмната схема на магистърските програми в НБУ;
 - в горните програми курсовете по хоспитиране, текуща педагогическа практика и стаж са спазвали и спазват изискванията на чл. 9 от Наредбата за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“ от 11.2016 г., доп. изм. от 05.02. 2021 г.

Предприетите действия са довели до следните **резултати**:

- изискванията на чл. 9 от Наредбата за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“ (от 11.11. 2016 г., изм. и доп. 05. 02. 2021 г.) са изпълнени от 2021/2022 уч. г., както следва:
 - Хоспитиране (30 часа) за бакалавърски програми „Англицистика“, „Германистика“, „Испанистика“ и „Русистика“ – 60 ч. (6 кр.), БП „Българистика“ – 30 ч. (3 кр.), МП „Лингводидактика“ – 30 ч. (3 кр.);
 - Текуща педагогическа практика (60 ч.) за бакалавърски програми „Англицистика“, „Германистика“, „Испанистика“, „Русистика“ – 120 ч. (12 кр.), БП „Българистика“ – 60 ч. (6 кр.), МП „Лингводидактика“ – 60 ч. (6 кр.);
 - Стажантска практика (90 часа) за бакалавърски програми „Англицистика“, „Германистика“, „Испанистика“, „Русистика“ – 180 ч. (15 кр.), БП „Българистика“ – 90 ч. (9 кр.), МП „Лингводидактика“ – 150 ч. (15 кр.);
 - допълнителен семестър за учител с втори чужд език – 90 ч. (9 кр.);
- От учебната 2022/23 година всички тренингови курсове по хоспитиране, текуща педагогическа практика и стажантска практика се представят по новата програмна схема, като са разработени техни паспорти в съответствие с учебните планове и с изискванията на Наредбата за държавните изисквания за придобиване на професионална квалификация „учител“;
- постигнато е съответствие на сигнатурите, наименованията, хорариума и кредитите на отделните курсове, посочени в учебния план, със сигнатурите, наименованията, хорариума и кредитите, посочени в паспортите на тези курсове.

Доказателства, които удостоверяват дейностите по изпълнение на препоръката:

- Доклад на ректора на НБУ;
- таблици, онагледяващи хорариума и кредитите в курсовете по хоспитиране, текуща педагогическа практика и стажантска практика, както следва:
 - през учебна 2021/2022 г.: за випуск 2018 на бакалавърските програми (по старата схема) и випуски 2020 и 2021 на МП „Лингводидактика“;
 - през учебна 2022/2023 г.: за випуски 2019 и следващи на бакалавърските програми, за випуск 2021 и следващи на МП „Лингводидактика“;
- учебни планове за учебната 2021/ 2022 г.: на випуски 2018 г. (по старата схема), 2019 г. и 2020 г. на бакалавърските програми, и на випуски 2020 и 2021 на МП „Лингводидактика“;
- паспорти на курсовете по хоспитиране, практика и стаж, валидни за учебната 2021/2022 г. (випуски 2018, 2019 на бакалавърските програми, випуск 2020 на МП „Лингводидактика“) и за учебната 2022/2023 г. (випуски 2019 и 2020 на бакалавърските програми, и випуск 2021 г. на МП „Лингводидактика“.

Оценка за изпълнение на препоръката:

Препоръката е изпълнена.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ЗА ЗАКЛЮЧИТЕЛНА ОЦЕНКА НА ПК за САНК:

1. НБУ е изпълнил препоръки №1, №2, №3 и №4, формулирани в решението на Постоянната комисия по педагогически науки и социални дейности (Протокол №19 от 01.10.2019 г.) при програмната акредитация на специалности в ОКС „бакалавър“ и ОКС „магистър“ на професионално направление 1.2. „Педагогика“, с обща оценка 8,02 (осем цяло и две стотни).

Изготвил:

(проф. д.м.н. Георги Тотков)

На заседание от 16.2.2023 г. (протокол №5) ПК за САНК прие доклада на наблюдаващия процедурата по САНК проф. д.м.н. Георги Тотков и реши:

ЗАКЛЮЧИТЕЛНА ОЦЕНКА НА ПК за САНК:

1. НБУ е изпълнил препоръки №1, №2, №3 и №4, формулирани в решението на Постоянната комисия по хуманитарни науки и изкуства (Протокол №19 от 18.09.2019 г.) при програмната акредитация на специалности в ОКС „бакалавър“ и ОКС „магистър“ на професионално направление 2.1. „Филология“ с обща оценка 8,75 (осем цяло седемдесет и пет стотни).

ПРОЕКТ ЗА РЕШЕНИЕ НА АКРЕДИТАЦИОННИЯ СЪВЕТ:

1. Утвърждава доклада на ПК за САНК относно следакредитационното наблюдение и контрол по изпълнение на препоръките, формулирани в решението на Постоянната комисия по хуманитарни науки и изкуства (Протокол №19 от 18.09.2019 г.) при програмната акредитация на специалности в ОКС „бакалавър“ и ОКС „магистър“ на професионално направление 2.1. „Филология“ в Нов български университет, с обща оценка 8,75 (осем цяло седемдесет и пет стотни).

2. Акредитационният съвет констатира, че Нов български университет е изпълнил препоръки №1, №2, №3 и №4, формулирани в решението на Постоянната комисия по хуманитарни науки и изкуства (Протокол №19 от 18.09.2019 г.) при програмната акредитация на специалности в ОКС „бакалавър“ и ОКС „магистър“ на професионално направление 2.1. „Филология“, с обща оценка 8,75 (осем цяло седемдесет и пет стотни).

Председател на ПК за САНК:

(доц. д-р Гергана Боянова)

Съгласуван със зам.-председателя на НАОА по САНК:

(проф. д.н.к. Мария Шнитер)